

2006 年 1 月



## 植物检疫措施委员会

第一届会议

2006 年 4 月 3-7 日，罗马

## 国际植保公约信托基金 2006-2007 年预算

暂定议程议题 12.4.2

### I. 2006 年预算

1. 按照植保公约信托基金的财务准则，战略规划和技术援助非正式工作组在 2005 年 10 月举行的年会上审查了预算估算。
2. 秘书处提请战略规划和技术援助非正式工作组注意，将不再有拖欠款供资，这将对植保公约整个预算的收入造成重大影响。战略规划和技术援助非正式工作组对国际植保公约预算的活动列出了优先重点，并在列出重点时，根据粮农组织大会的结果，将支出从满足战略计划现有需要所要求的 400 万美元的估计数削减为估计将要获得的 250 万美元。
3. 根据建议的工作计划，秘书处根据需要（列出重点）准备了信托基金预算，在某些方面超过了 10% 的灵活性数字。表 1（附后）提供了 2006 年国际植保公约信托基金的拟议拨款。
4. 战略规划和技术援助非正式工作组同意预测的 2006 年支出，但由于有其它信托基金，可能需要进行调整。
5. 迄今只有加拿大和新西兰为 2006 年的信托基金提供了捐款。

为了节约起见，本文件印数有限。请各位代表及观察员携带文件与会，如无绝对必要，望勿索取。粮农组织大多数会议文件可从因特网 [www.fao.org](http://www.fao.org) 网站获取。

## II. 2007 年预算

6. 在考虑信托基金预算时，战略规划和技术援助非正式工作组假定预计 2007 年可从粮农组织正常计划获得与 2006 年拨款相同的数额。
7. 基于上述情况，为了实现战略计划的结果，2007 年的预算清单有了实质性的增加。这样，可以确定各种活动的实际费用，并计算出供资额。
8. 2007 年信托基金的收入来源尚待确定（请注意加拿大的捐款在 2006 年用完）。
9. 表 2（附后）提供了 2007 年国际植保公约信托基金的拟议拨款。
10. 请植检委：
  1. **注意到** 2006 年对国际植保公约信托基金的预计捐款
  2. **同意** 表 1 中所示国际植保公约信托基金对各项活动的拟议拨款
  3. **同意** 秘书处可以准备带有以重点（需要）为基础的资金配置的预算，供批准
  4. **鼓励** 各缔约方为国际植保公约信托基金提供捐助
  5. **感谢** 加拿大和新西兰政府为 2006 年信托基金提供捐款。

表 1. 2006 年国际植保公约信托基金拟议拨款

收入 (美元)		
加拿大		163,585
结转 (包括 2005 年收到的新西兰提供的 48,400 美元)		246,000
合计		409,585
减去 6% 的管理费用		-24,575
合计		<b>385,101</b>
支出 (美元)		
%	活动	
29 (25)*	战略方向 1 – 参加植检委员会 – 旅行 **	110,000
18 (5)	战略方向 1 – 参加标准委员会和专家工作组	70,000
10 (10)	战略方向 2 – 信息交流 – 研讨会/参加研讨会	40,000
27 (25)	战略方向 4 – 关于国际植检措施标准草案的区域研讨会	105,000
0 (15)	战略方向 4 – 对实施国际植检措施标准的技术援助	
13 (17)	战略方向 4 – 植检能力评价	50,000
3 (3)	战略方向 5 – 一般业务支出	10,000
合计		<b>385,000</b>

\* 括号中的百分比系依照信托基金的规则。

\*\* 在总的预算中该项在战略方向 4：技术援助内编列预算。

#### 战略方向 1 – 参加植检委员会

110,000 美元的拨款将为大约 30 名与会者参加植检委员会第一届会议提供旅行费用(包括每日津贴)(以 2005 年平均 3,600 美元/人为基础)。

#### 战略方向 1 – 参加标准委员会和专家工作组

70,000 美元的拨款将协助为一个专家工作组会议的大部分和一个标准委员会会议的一部分提供资金。

#### 战略方向 2 – 信息交流

若干区域研讨会计划将指导国家用户参加国际植物检疫门户网站,以便帮助缔约方履行其国际植保公约的报告义务。40,000 美元的拨款将有助于资助发展中国家参加这些研讨会(大约 10-12 名与会者)。

#### 战略方向 4 – 审查标准草案的区域研讨会

145,000 美元的拨款(再加上欧盟提供的 30,000 美元)将为 2006 年国别磋商期间审查国际植检措施标准草案的四次区域研讨会供资。

#### 战略方向 4 – 对实施国际植检措施标准的技术援助

未拨出资金。

#### 战略方向 4 – 植物检疫能力评价

预计将有两个关于植检能力评价的小型工作组

表 2. 2007 年国际植保公约信托基金的拟议拨款

拟议支出 ( 美元 )		
%	活动	
34	战略方向 1 – 参加植检委员会 – 旅行	250,000
9	战略方向 1 – 参加标准委员会和专家工作组	70,000
8	战略方向 2 – 信息交流 – 研讨会/参加研讨会	60,000
38	战略方向 4 – 关于国际植检措施标准草案的研讨会	280,000
7	战略方向 4 – 对实施国际植检措施标准的技术援助	50,000
3	战略方向 4 – 植物检疫能力评价	25,000
1	战略方向 5 – 一般业务支出	10,000
<b>合 计</b>		<b>745,000</b>